



CONTRATTO N. 00123CON00087

DISCIPLINARE DI INCARICO PER ATTIVITÀ DI SUPPORTO AL RUP NELL'ESECUZIONE DI INTERVENTI FINALIZZATI ALLA RIDUZIONE DELLE PERDITE NELLE RETI DI DISTRIBUZIONE DELL'ACQUA, COMPRESA LA DIGITALIZZAZIONE E IL MONITORAGGIO DELLE RETI. - CIG A00435406C - CUP D91D22000060002.

Tra le parti

a) **Padania Acque S.p.A.**, con sede legale in Via del Macello, 14 – 26100 Cremona – C.F./P.IVA 00111860193 – padania_acque@legalmail.it, di seguito nel presente atto denominata semplicemente «Stazione Appaltante» o «PA» o «Committente» e qui rappresentata da [REDACTED] nella sua qualità di Direttore Tecnico;

e

b) **Isle S.r.l.** con sede legale in Vicolo della Stazione, 11 – 25122 Brescia (BS) – C.F./P.IVA 04011670983 – isle-srl@pec.it, di seguito nel presente atto denominata semplicemente «Impresa Appaltatrice» o «Appaltatore» e qui rappresentata da [REDACTED] nella sua qualità di Legale Rappresentante

premesse che:

- nell'ambito delle iniziative previste dal PNRR, l'U.ATO della Provincia di Cremona (in qualità di soggetto proponente/beneficiario) in data 27 ottobre 2022 ha inoltrato istanza di finanziamento relativamente alla Missione 2, Componente C4, Misura 4, Investimento 4.2. prevista dal MIT (Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti) per la "realizzazione di interventi finalizzati alla riduzione delle perdite nelle reti di distribuzione dell'acqua, compresa la digitalizzazione ed il monitoraggio delle reti", presentando il progetto denominato Progetto E.A.S.I. Efficientamento reti Acquedottistiche tramite Sistema Integrato;
- al fine di consentire il rispetto delle *milestone* previste dalla linea di finanziamento del PNRR di cui sopra, è necessario – già nelle more dell'ottenimento del finanziamento – procedere con attività propedeutiche che possano consentire la predisposizione della documentazione di gara inerente agli interventi PNRR da aggiudicare entro la data del 31.12.2023 (data presunta alla stesura del presente documento, oggetto di possibile modifica da parte del Ministero);
- per l'espletamento di tali attività è necessario individuare un soggetto esterno alla Committente che possa supportare il RUP, considerata sia la complessità degli argomenti sia le tempistiche stringenti;
- la Committente, munita dei necessari poteri, intende conferire all'Appaltatore l'incarico in oggetto, ai sensi dell'art. 1, c. 2, lett. a), del D.L. 76/2020, convertito dalla L. 120/2020, e come successivamente modificato dall'art. 51, c. 1, lett. a), sub. 2.1, del D.L. 77/2021, convertito dalla L. 108/2021;
- il presente affidamento, in quanto potenzialmente finanziato, in parte, con FONDI PNRR, deve rispettare quanto disposto dall'art. 17 del Regolamento UE n. 2020/852 del 18 giugno 2020, che definisce gli obiettivi ambientali, tra cui il principio di non arrecare un danno significativo (DNSH, "Do no significant harm"), e la Comunicazione della Commissione UE 2021/C 58/01 recante "Orientamenti tecnici sull'applicazione del principio «non arrecare un danno significativo» a norma del regolamento sul dispositivo per la ripresa e la resilienza";
- la documentazione di affidamento è stata redatta anche nel rispetto dei seguenti principi e obblighi:
 - principio del "non arrecare danno significativo" all'ambiente (cd. "Do No Significant Harm" – DNSH), secondo il quale nessuna misura finanziata dagli avvisi deve arrecare danno agli obiettivi ambientali, in coerenza con l'articolo 17 del Regolamento (UE) 2020/852. Tale principio è teso a





provare che gli investimenti e le riforme previste non ostacolano la mitigazione dei cambiamenti climatici;

- principio del contributo all'obiettivo climatico e digitale (cd. Tagging) teso al conseguimento e perseguimento degli obiettivi climatici e della transizione digitale;
 - rispetto dei diritti delle persone con disabilità secondo i principi specifici stabiliti per la realizzazione di progetti, riforme e misure di cui al Decreto del 9 febbraio 2022;
 - obbligo di conseguimento di target e milestone e degli obiettivi finanziari;
 - obbligo di assenza del c.d. doppio finanziamento;
 - obblighi in materia di comunicazione e informazione, attraverso l'esplicito riferimento al finanziamento da parte dell'Unione europea e all'iniziativa Next Generation EU (utilizzando la frase "finanziato dall'Unione europea – Next Generation EU") e la presenza dell'emblema dell'Unione europea;
- l'Appaltatore dichiara di disporre delle risorse e delle capacità tecnico-organizzative adeguate per l'esecuzione di tutte le attività previste nel presente incarico e necessarie all'assunzione dello stesso, di seguito nel presente atto denominato semplicemente «Appaltatore»;

tutto ciò premesso, le parti convengono e stipulano quanto segue:

ARTICOLO 1 – OGGETTO DELL'INCARICO

La Committente con il presente Disciplinare affida all'Appaltatore, che lo accetta e sottoscrive, l'incarico per le attività di supporto al RUP nell'esecuzione di interventi finalizzati alla riduzione delle perdite nelle reti di distribuzione dell'acqua, compresa la digitalizzazione ed il monitoraggio delle reti relativo al Progetto E.A.S.I. attualmente ammesso ma non finanziato dal PNRR alla M2C4 – I4.2.

Fermo restando quanto previsto dal presente disciplinare e dalle disposizioni in esso richiamate, l'Appaltatore s'impegna ad espletare l'incarico in conformità alle normative nazionali vigenti.

L'Appaltatore nell'espletamento dell'incarico dovrà relazionarsi con il RUP e il personale della Direzione Tecnica e relativi servizi coinvolti (Ingegneria, Acquedotto, etc.) di Padania Acque S.p.A.

ARTICOLO 2 – PRESTAZIONI PREVISTE NELL'INCARICO

L'incarico prevede il supporto specialistico al RUP per la definizione/verifica e revisione dei capitolati e della ulteriore documentazione tecnica relativa agli interventi ricompresi nel Progetto E.A.S.I., finalizzati alla riduzione delle perdite nelle reti di distribuzione dell'acqua, compresa la digitalizzazione ed il monitoraggio.

A titolo meramente esemplificativo, la documentazione tecnica da esaminare avrà ad oggetto:

- rilievo e restituzione reti in GIS;
- misure di portata e di pressione;
- ricerca perdite;
- modellazione idraulica della rete;
- distrettualizzazione;
- gestione della pressione.
- fornitura e posa di strumentazione di misura di portata e pressione e gestione pressione (PRV e sensori per l'analisi transistori).

L'Appaltatore incaricato dovrà espletare le proprie prestazioni, obbligandosi all'osservanza delle norme del D.lgs. n. 36/2023 e s.m.i. nonché della normativa in materia di PNRR.

Tutto quanto prodotto in relazione al presente incarico, a seguito della liquidazione del compenso all'Appaltatore, resterà di proprietà piena e assoluta della Committente.





ARTICOLO 3 – SVOLGIMENTO E DURATA DELL'INCARICO

In caso di mancata sottoscrizione dell'incarico da parte dell'Appaltatore o, comunque, in caso di mancata restituzione a Padania Acque S.p.A. entro la giornata di inoltro da parte della Stazione Appaltante, la stessa si riserva la facoltà di procedere con la revoca dell'incarico e di perfezionare la contrattualizzazione con altro operatore economico.

L'incarico dovrà essere svolto mediante la consegna alla Committente – in relazione a ciascun capitolato – di un documento di sintesi delle attività condotte (Deliverable) in aggiunta ai singoli contributi per la definizione della documentazione tecnica, nonché delle specifiche degli strumenti di portata e pressione nel caso di affidamento della fornitura degli stessi.

Le tempistiche per lo svolgimento di ogni singola prestazione richiesta saranno indicate nella comunicazione di avvio della singola attività che verrà inoltrata dal RUP all'Appaltatore a mezzo mail, con allegata la documentazione utile all'espletamento dell'incarico.

Tali periodi potranno essere congruamente prorogati (richiesta di proroga in forma scritta da parte dell'Appaltatore incaricato) e che potranno essere concesse dalla Committente, in caso di forza maggiore, per giustificati motivi o per l'entrata in vigore di norme di legge che disciplinano l'oggetto del presente incarico successivamente alla firma del presente Disciplinare, ovvero per il sopravvenire della necessità, documentata a priori, di maggiori approfondimenti in merito, sempre nel rispetto delle milestone previste dal PNRR.

In caso di mancato rispetto del termine di cui sopra, sarà facoltà della Committente risolvere il contratto ai sensi dell'articolo 1456 del c.c., fatta salva l'applicazione delle penali di cui al successivo art. 5.

ARTICOLO 4 – CORRISPETTIVO – FATTURAZIONE

L'importo contrattuale ammonta ad € 24.900,00 (euro ventiquattromilanovecento/00), oltre IVA nella percentuale prevista dalla normativa vigente all'atto della fatturazione.

Trattandosi di servizio di natura intellettuale e non essendo previsti rischi da interferenze presso le strutture di PA, gli oneri della sicurezza ex art. 26 del D.lgs. 81/2008 sono pari € 0,00 (euro zero/00); pertanto, Padania Acque S.p.A. non è tenuta alla redazione del DUVRI.

La fatturazione sarà effettuata, di volta in volta, sulla base delle attività correttamente eseguite e rendicontate. L'importo da fatturare dovrà essere espresso al netto della ritenuta di garanzia di cui all'art. 11, c. 6, del D.lgs. 36/2023. Le ritenute potranno essere svincolate soltanto in sede di liquidazione finale, dopo l'approvazione da parte della Stazione Appaltante del certificato di regolare esecuzione del servizio, previo rilascio del documento unico di regolarità contributiva.

Ai fini del pagamento del corrispettivo l'Appaltatore dovrà presentare le fatture, complete di indicazione del N. di CIG (al fine di consentire il rispetto della L. n. 136/2010), del N. di CUP e del N. di contratto.

Si precisa che Padania Acque S.p.A. rientra nel perimetro applicativo del regime IVA Split-Payment delineato dall'art. 3, c. 1, lett. c), del D.L. 148/2017. Pertanto, le fatture emesse nei confronti di Padania Acque S.p.A. dovranno riportare la seguente dicitura: "Operazione assoggettata alla scissione dei pagamenti (Split-Payment) con IVA non incassata dal cedente ai sensi dell'art. 17 ter del D.P.R. n. 633/72".

La fattura emessa in modo difforme, rispetto a quanto sopra prescritto, potrà comportare ritardi nei pagamenti, in virtù delle necessarie rettifiche che verrebbero richieste all'Appaltatore da parte della Committente.

La Committente si impegna ad effettuare i pagamenti mediante Bonifico Bancario entro 60 (sessanta) giorni dalla data di emissione della fattura, previa verifica circa la regolarità contributiva e previdenziale, nonché previa verifica, per i pagamenti superiori ad € 5.000, della regolarità tributaria e fiscale, ai sensi dell'art. 48-bis del D.P.R. 602/1973.





I pagamenti dovranno rispettare tutte le disposizioni di cui all'art. 3 della L. 136/2010; saranno effettuati mediante bonifico sul conto corrente corrispondente al seguente codice IBAN [REDACTED] acceso presso [REDACTED] – filiale di [REDACTED] ovvero su altro conto bancario o postale comunicato alla Stazione Appaltante, unitamente alle generalità dei soggetti autorizzati ad operare su di esso entro 7 (sette) giorni dall'accensione del conto stesso. L'Appaltatore si obbliga ad adempiere a tutti gli altri obblighi e oneri previsti in materia di tracciabilità, ai sensi dell'art. 3 della L. 136/2010 e s.m.i. dalla loro prima utilizzazione. La violazione costituisce causa di risoluzione espressa ex art. 1456 cod. civ.

ARTICOLO 4.1 – REVISIONE PREZZI

Ai sensi dell'art. 60 del D.lgs. n. 36/2023, al verificarsi di particolari condizioni di natura oggettiva che determinano una variazione del costo del servizio, in aumento o in diminuzione, superiore al 5% dell'importo complessivo può essere attivata la clausola di revisione dei prezzi, operante – in ogni caso – nella misura dell'80% della variazione stessa e in relazione alle prestazioni da eseguire.

Ai fini della determinazione della variazione dei costi e dei prezzi, si farà ricorso agli indici sintetici di riferimento elaborati dall'ISTAT.

ARTICOLO 5 – PENALI

Nel caso in cui le prestazioni contrattuali non rispettino le tempistiche pattuite, fatte salve eventuali proroghe richieste dall'Appaltatore e concesse dal Committente solo in presenza di giustificati motivi, verrà applicata, per ogni giorno naturale e consecutivo di ritardo, una penale pari all'1‰ (uno per mille/00) del corrispettivo pattuito. L'inosservanza degli obblighi contrattuali è accertata da PA mediante apposito verbale, che verrà comunicato alla Ditta Appaltatrice. L'Appaltatore potrà produrre le sue deduzioni entro 10 (dieci) giorni dalla data della predetta comunicazione. Trascorso inutilmente tale termine, o nel caso in cui le deduzioni non siano ritenute accettabili, PA emetterà apposita nota di debito, fatta salva la facoltà di operare trattenute sulle somme fatturate e ammesse alla liquidazione.

Tenuto conto del comma 6 dell'articolo 47 del D.L. 31 maggio 2021, n. 77 e del DPCM 07/12/2021, al fine di garantire effettività alle previsioni di cui al medesimo articolo, è altresì prevista la seguente penale:

- in caso di inadempimento dell'obbligo di assicurare una quota pari almeno al 30 per cento delle assunzioni necessarie per l'esecuzione del contratto o per la realizzazione di attività ad esso connesse o strumentali, sia all'occupazione giovanile sia all'occupazione femminile (art. 47, c. 4, del D.L. 77/2021, convertito dalla L. 108/2021) verrà applicata una penale pari all'1‰ (uno per mille) dell'ammontare netto del presente contratto, decorrente – anche retroattivamente – dalla data di sottoscrizione dello stesso e sino al permanere dell'inadempimento.

In conformità all'art. 50 del D.L. 77/2021, le penali dovute per le inadempienze di cui al presente articolo potranno trovare applicazione fino al limite massimo del 20% dell'ammontare netto del contratto, pena la facoltà per PA di risolvere il contratto. È fatto salvo il risarcimento dell'eventuale maggior danno.

ARTICOLO 6 – OBBLIGHI DELL'APPALTATORE

Con l'assunzione dell'incarico l'Appaltatore si obbliga nei confronti della Committente a:

- svolgere le prestazioni di cui al presente incarico, con la necessaria diligenza, nel rispetto delle leggi vigenti;
- a consegnare la documentazione dalla stessa fornita e quella predisposta per l'incarico a richiesta della Committente medesima.

Inoltre:

- sono a carico dell'Appaltatore tutti gli oneri già espressamente indicati nel presente Disciplinare d'incarico e quelli a lui imposti per legge o per regolamento;
- sono a carico dell'Appaltatore, intendendosi remunerati con il corrispettivo contrattuale indicato nel presente incarico, tutti gli oneri e rischi relativi alla prestazione delle attività e dei servizi oggetto del





presente incarico, nonché ad ogni attività che si rendesse necessaria per l'attivazione e la prestazione degli stessi o, comunque, opportuna per un corretto e completo adempimento delle obbligazioni previste, ivi compresi quelli relativi ad eventuali spese di trasporto, di viaggio e di missione per il personale addetto alla esecuzione contrattuale;

- gli eventuali maggiori oneri derivanti dalla necessità di osservare le norme e le prescrizioni di cui sopra, anche se entrate in vigore successivamente alla stipula del contratto, resteranno ad esclusivo carico dell'Appaltatore, intendendosi in ogni caso remunerati con il corrispettivo contrattuale indicato nel presente incarico e nei documenti qui richiamati, e l'Appaltatore non potrà, pertanto, avanzare pretesa di compensi a tal titolo, nei confronti di PA, assumendosene ogni relativa alea.

L'Appaltatore si impegna espressamente a:

- predisporre tutti gli strumenti e i metodi, comprensivi della relativa documentazione, atti a garantire elevati livelli di servizi, ivi compresi quelli relativi alla sicurezza e riservatezza;
- nell'adempimento delle proprie prestazioni ed obbligazioni, osservare tutte le indicazioni operative, di indirizzo e di controllo che a tale scopo saranno predisposte e comunicate da PA;
- comunicare tempestivamente a PA le eventuali variazioni della propria struttura societaria e organizzativa coinvolta nell'esecuzione del presente incarico;
- dare immediata comunicazione a PA di ogni circostanza che abbia influenza sull'esecuzione delle attività di cui al presente incarico.

Sono altresì a carico dell'Appaltatore i seguenti oneri correlati al PNRR:

- assicurare all'occupazione giovanile una quota del 30 % e a quella femminile una quota del 30 % delle assunzioni necessarie per l'esecuzione delle prestazioni, tenendo conto di quanto stabilito dal Parere MIMS n. 1133/2022, secondo cui "stando al tenore letterale della disposizione, il precetto va riferito unicamente alle assunzioni "necessarie" per l'esecuzione del contratto o per la realizzazione di attività ad esso connesse o strumentali";
- rispettare il principio DNSH ai sensi dell'art. 17 del Regolamento UE 2020/852;
- presentare la rendicontazione delle spese effettivamente sostenute nei tempi e nei modi previsti dalla documentazione di affidamento;
- conservare la documentazione inerente al presente affidamento in fascicoli cartacei/informatici per assicurare la completa tracciabilità delle operazioni che, nelle diverse fasi di controllo, dovranno essere messi prontamente a disposizione su richiesta delle amministrazioni, del MIT, del servizio centrale MEF per il PNRR, dell'organismo di Audit, della Commissione Europea dell'OLAF, della Corte dei Conti Europea (ECA) della Procura Europea (EPPO) e delle competenti autorità giudiziarie nazionali;
- garantire un flusso informativo costante per permettere al soggetto attuatore PNRR di alimentare il sistema informatico di monitoraggio e rendicontazione del presente affidamento;
- rispettare tutti i principi e le condizionalità del PNRR.

ART. 7 – OBBLIGHI DELLA STAZIONE APPALTANTE

La Stazione Appaltante, relativamente al presente incarico, si obbliga nei confronti dell'Appaltatore a:

- fornire tutto il materiale a propria disposizione, nonché tutta la documentazione utile all'espletamento dell'incarico da parte dell'Appaltatore;
- consentire l'accesso ai luoghi interessati dalle prestazioni, al fine di assicurare la corretta esecuzione del presente incarico;
- informare tempestivamente l'Appaltatore in merito a qualsiasi variazione relativa all'incarico conferito, mediante comunicazione scritta.





ARTICOLO 8 – DIVIETO DI CESSIONE DEL CONTRATTO, SUBCONTRATTI, SUBAPPALTO

Il presente contratto non può essere ceduto, neanche parzialmente, a pena di nullità.

L'Appaltatore, in fase esecutiva, non potrà fare ricorso all'istituto del subappalto in quanto, in sede di offerta, ha dichiarato di non volersene avvalere.

ARTICOLO 9 – RISOLUZIONE E RECESSO

Oltre a quanto dispone il D.lgs. 36/2023 all'art. 122 in materia di risoluzione e all'art. 123 in materia di recesso, si ribadisce che, qualora l'Appaltatore venga a trovarsi in una delle cause di esclusione di cui agli artt. 94 e ss. del D.lgs. 36/2023, la Stazione Appaltante potrà recedere per giusta causa dal contratto. In tale ultimo caso, l'Appaltatore non avrà diritto ad alcun indennizzo.

Le parti convengono che il contratto potrà essere risolto, in qualsiasi momento, ai sensi e per gli effetti dell'art. 1456 c.c., mediante comunicazione da inviarsi con lettera raccomandata A.R., nel caso in cui l'Appaltatore si rendesse inadempiente in merito ad una delle obbligazioni oggetto del contratto e non vi abbia posto rimedio decorsi 10 (dieci) giorni dal ricevimento della diffida scritta inviata dalla Stazione Appaltante. In tal caso, fermo restando il diritto dell'Appaltatore a vedersi riconosciuto il pagamento della parte di prestazioni eseguite regolarmente, la stessa sarà tenuta al risarcimento dei danni causati a Padania Acque S.p.A., in ragione della risoluzione del contratto.

La Stazione Appaltante potrà risolvere il contratto anche nel caso in cui siano state contestate gravi inosservanze rispetto a quanto previsto dal D.lgs. 81/2008 e s.m.i. In particolare, è causa di risoluzione ex art. 1456 c.c. il mancato adempimento agli obblighi di cui all'art. 3 della L. 136/2010. In questo caso l'Appaltatore avrà diritto esclusivamente al pagamento delle prestazioni regolarmente eseguite, detratto l'eventuale risarcimento del danno cui la Stazione Appaltante abbia diritto. Padania Acque S.p.A. ha, inoltre, facoltà di risolvere, ex art. 1456 c.c., il contratto:

- qualora dovesse venir meno, nell'arco di vigenza contrattuale, qualsiasi requisito di partecipazione o i requisiti previsti dal D.lgs. 36/2023;
- in tutti i casi previsti dal D.lgs. 36/2023 e/o dai relativi pertinenti atti attuativi;
- nelle ipotesi di subappalto abusivo e cessione anche parziale del contratto;
- qualora l'appaltatore si renda colpevole di atti di grave negligenza o frode;
- qualora il valore delle penali applicate comporti il superamento del 20% dell'importo contrattuale.

L'Appaltatore è consapevole che Padania Acque S.p.A. ha adottato un proprio Modello di Organizzazione Gestione e Controllo ai sensi del D.lgs. 231/2001 ed è consapevole, altresì, che il Codice Etico di Padania Acque S.p.A. costituisce parte essenziale delle obbligazioni che saranno assunte con il contratto. La violazione di quanto stabilito dal Codice Etico di Padania Acque S.p.A. costituirà un inadempimento alle obbligazioni contrattuali, con ogni conseguenza di legge, anche in ordine alla risoluzione del contratto ai sensi e per gli effetti dell'art. 1456 c.c. e possibile risarcimento dei danni dalla stessa derivanti.

ARTICOLO 10 - RITARDO NEI PAGAMENTI

In caso di ritardo nei relativi pagamenti, rispetto ai termini previsti nel presente incarico, spettano all'Appaltatore gli interessi, legali e moratori, nella misura, con le modalità e i termini previsti dalla normativa vigente.

ARTICOLO 11 - REGOLARE ESECUZIONE

La regolare esecuzione dei servizi in affidamento all'Appaltatore verrà attestata dal RUP al completamento delle attività indicate nel presente incarico.





ARTICOLO 12 - ADEMPIMENTI IN MATERIA DI LAVORO DIPENDENTE, PREVIDENZA E ASSISTENZA

L'Appaltatore si obbliga ad ottemperare a tutti gli obblighi verso i propri dipendenti derivanti da disposizioni legislative e regolamentari vigenti in materia di lavoro, ivi compresi quelli in tema di igiene e sicurezza, in materia previdenziale e infortunistica, assumendo a proprio carico tutti i relativi oneri. In particolare, l'Appaltatore si impegna a rispettare nell'esecuzione delle obbligazioni derivanti dal presente contratto le disposizioni di cui al D.lgs. 81/2008. L'Appaltatore è obbligato, ai fini retributivi, ad applicare integralmente tutte le norme contenute nel contratto nazionale di lavoro e negli accordi integrativi, territoriali ed aziendali, per il settore di attività e per la località dove sono eseguiti gli interventi. Per ogni inadempimento rispetto agli obblighi di cui al presente articolo la Stazione Appaltante effettua trattenute su qualsiasi credito maturato a favore dell'Appaltatore nei modi, termini e misura di cui anche all'art. 11 del D.lgs. 36/2023.

ARTICOLO 13 – RESPONSABILITA'

La Ditta Appaltatrice rimane civilmente e penalmente responsabile dell'esatto adempimento delle prestazioni oggetto dell'affidamento, della sua conformità alle disposizioni ricevute nonché delle prescrizioni del presente disciplinare e della perfetta esecuzione, sia nei confronti di terzi che della Stazione Appaltante, sollevando espressamente quest'ultima da ogni responsabilità in merito.

La Ditta Appaltatrice si obbliga a tenere sollevata e indenne la Stazione Appaltante da ogni e qualsiasi richiesta di risarcimento o azione, presente o futura, in dipendenza del presente affidamento.

ARTICOLO 14 - FORO COMPETENTE

Per tutte le questioni relative ai rapporti tra Appaltatore e PA, sarà competente in via esclusiva il Foro di Cremona.

ARTICOLO 15 - TRATTAMENTO FISCALE

L'imposta sul valore aggiunto, alle aliquote di legge, è a carico della Stazione Appaltante.

ARTICOLO 16 – INFORMATIVA SULL'USO DEI DATI PERSONALI E SUI DIRITTI DEL DICHIARANTE

Nel rispetto e per gli effetti di cui all'art. 13 del Regolamento (UE) 2016/679 relativo alla protezione delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali, nonché alla libera circolazione di tali dati e del D.lgs. 196/03 così come integrato e modificato dal D.lgs. 101 del 10 agosto 2018, recante "Disposizioni per l'adeguamento della normativa nazionale alle disposizioni del regolamento (UE) 2016/679" - La informiamo di quanto segue:

Titolare del trattamento dei dati è Padania Acque S.p.A., nella persona del Legale Rappresentante – tel. 0372/4791; e-mail: privacy@padania-acque.it, domiciliato per la carica presso la sede legale societaria, sita in Via del Macello, n. 14 – 26100 Cremona.

Il Responsabile della protezione dei dati è stato individuato all'interno dell'organico societario e può essere contattato, per i fini di cui alla presente, al seguente indirizzo di posta elettronica dpo.privacy@padania-acque.it. Il trattamento dei dati verrà effettuato sia in modalità manuale che informatizzata. Base giuridica del trattamento è il rapporto contrattuale tra le Parti. La comunicazione dei dati è, a tal fine, requisito necessario e il rifiuto di fornirli comporterebbe l'impossibilità dell'instaurazione del rapporto. I dati personali da Lei rilasciati saranno trattati dal Responsabile e dagli incaricati del servizio acquisti e comunicati agli incaricati dei settori aziendali preposti all'espletamento delle attività preliminari, contingenti e conseguenti l'instaurazione del rapporto contrattuale e la realizzazione delle prestazioni discendenti dalle procedure di acquisizioni di lavori, servizi e forniture, ai sensi del Codice dei contratti pubblici (D.lgs. 36/2023). I dati verranno, altresì, comunicati: alle funzioni aziendali interessate al controllo/verifica dell'esatto espletamento delle attività di cui alle suddette acquisizioni; ai soggetti esterni, preposti ad adempiere alle medesime attività di cui sopra,





nominati a tal fine “responsabili esterni del trattamento” (al riguardo, Le rendiamo noto che Lei stesso – così come meglio sotto riportato - potrà essere chiamato ad adempiere alle funzioni di Responsabile esterno del trattamento, in virtù e pregio delle attività oggetto di procedura per l’acquisizione di servizi, lavori ed eventualmente, forniture, che le verranno in tal senso commissionate da Padania); ai soggetti preposti all’espletamento di eventuali obblighi legali; ad eventuali terzi che svolgono – per conto di Padania, in qualità di Responsabili esterni – i controlli di idoneità morale e professionale sugli operatori economici con i quali il presente Titolare del trattamento può addivenire al perfezionamento di un rapporto contrattuale, ai fini ed ai sensi delle disposizioni di cui al Codice dei contratti pubblici. La informiamo che la conservazione dei dati di cui al presente contratto, avrà luogo per 10 anni dalla conclusione del medesimo. In ogni momento sarà possibile esercitare nei confronti del Titolare del trattamento i diritti di cui all'art. 15 del GDPR 2016/679 e, in particolare, potrà: chiedere al Titolare del trattamento l’accesso ai dati personali che la riguardano, la rettifica o la cancellazione degli stessi, la limitazione del trattamento dei medesimi dati; l’opposizione al trattamento e la portabilità dei dati. Avrà, altresì, diritto di proporre reclamo a un’autorità di controllo.

Sussiste l’obbligo per l’operatore economico contraente di mantenere riservati i dati, le informazioni e le notizie di cui si verrà, eventualmente, a conoscenza o si entrerà in possesso nel corso dell’esecuzione del presente contratto; gli stessi non potranno essere divulgati in alcun modo e/o in qualsiasi forma. Tali dati e informazioni non potranno, altresì, essere oggetto di utilizzazione, a qualsiasi titolo, per scopi diversi da quelli strettamente necessari all’esecuzione delle attività oggetto del contratto. L’obbligo di cui sopra sussiste anche in relazione a tutto il materiale originario o predisposto in esecuzione del contratto, mentre non concerne i dati che siano o divengano di pubblico dominio. L’operatore economico è responsabile per l’esatta osservanza da parte dei propri dipendenti, consulenti e collaboratori degli obblighi di riservatezza anzidetti. In caso di violazione dell’obbligo di riservatezza, Padania Acque S.p.A. potrà agire nei confronti del soggetto contraente, al fine di ottenere il risarcimento di eventuali danni subiti a causa del mancato rispetto dell’obbligo di riservatezza, compreso l’eventuale rimborso di importi pagati al soggetto interessato e/o a titolo di sanzioni, in caso di eventuali violazioni afferenti alla normativa privacy. È facoltà del contraente poter citare i termini essenziali del presente contratto, nei casi in cui ciò fosse condizione necessaria per la partecipazione a gare ed appalti. Con riferimento alle attività che verranno realizzate nell’ambito del presente contratto, laddove le stesse comportassero la raccolta, la registrazione, l’organizzazione, la strutturazione, la conservazione, l’adattamento, la modifica, l’estrazione, la consultazione, l’uso o qualsiasi altra forma di messa a disposizione di dati la cui titolarità è in capo a Padania Acque S.p.A., il contraente sarà chiamato a ricoprire la posizione, con relativa nomina, di Responsabile del Trattamento a norma del diritto dell’Unione o, potrebbe esso stesso essere Contitolare di dati. In entrambe le situazioni il contraente dovrà impegnarsi a prevedere garanzie sufficienti per mettere in atto misure tecniche e organizzative adeguate in modo tale che il trattamento soddisfi i requisiti del Regolamento Europeo 2016/679. L’eventuale posizione di Responsabile del Trattamento o di Contitolare assoggetterà l’operatore economico contraente a tutti gli oneri e condizioni di cui al GDPR 2016/679.

ARTICOLO 17 – REGISTRAZIONE

Il presente atto costituisce scrittura privata non autenticata e verrà registrato solo in caso d’uso, ai sensi dell’art. 5, c. 2, del D.P.R. 131/86 e s.m.i. In caso d’uso le spese di registrazione saranno a carico della parte richiedente.

ARTICOLO 18 – ELEZIONE DEL DOMICILIO

Per tutti gli effetti, la Stazione Appaltante e l’Appaltatore eleggono il domicilio, così come segue:





- Padania Acque S.p.A. - Sede Legale in Via del Macello, 14 - 26100 Cremona (CR) – C.F./P.IVA 00111860193 - PEC: padania_acque@legalmail.it;
- Isle S.r.l. - Sede Legale in Vicolo della Stazione, 11 - 25122 Brescia (BS) - C.F./P.IVA 04011670983 - PEC: isle-srl@pec.it.

Letto, confermato e sottoscritto con firma digitale.

Padania Acque S.p.A.

Il Direttore Tecnico

██████████

Isle S.r.l.

Il Legale Rappresentante

██████████

Agli effetti degli artt. 1341 e 1342 del codice civile, l'Appaltatore approva espressamente le disposizioni degli articoli sotto specificati:

- Art. 2 - Prestazioni previste nell'incarico;
- Art. 3 - Svolgimento e durata dell'incarico;
- Art. 4 - Corrispettivo e fatturazione;
- Art. 4.1 - Revisione prezzi;
- Art. 5 - Penali;
- Art. 6 - Obblighi dell'Appaltatore;
- Art. 8 - Divieto di cessione del contratto, subcontratti, subappalto;
- Art. 9 - Risoluzione e recesso;
- Art. 12 - Adempimenti in materia di lavoro dipendente, previdenza e assistenza;
- Art. 13 - Responsabilità;
- Art. 14 - Foro competente;
- Art. 16 - Informativa per il trattamento dei dati personali e riservatezza;

Letto, confermato e sottoscritto con firma digitale.

Isle S.r.l.

Il Legale Rappresentante

██████████

La presente copia è conforme al documento originale, conservato agli atti presso Padania Acque S.p.A.

